

ENGLISH

ESPAÑOL

FRANÇAIS

ITALIANO

DEUTSCH

PORUGUÊS

日本語

Blues -Deluxe™ Reissue



OWNER'S MANUAL
INSTRUCCIONES DE FUNCIONAMIENTO
MODE D'EMPLOI
ISTRUZIONI OPERATIVE
BEDIENUNGSANLEITUNG
MANUAL DE INSTRUÇÕES
操作方法

Fender®
www.fender.com

ANGĻU VALODĀ - LAPAS 6-7ESPAÑOL - PAGINAS 8-9FRANÇAIS - LAPAS 10-11ITĀLIJA - PAGINE 12-13DEUTSCH-SEITEN 14-15PORTEGUÊS - PAGINA .. 16-17日本語 - ページ 18-19**Svarīgi drošības norādījumi**

Šis simbols brīdina lietotāju par bīstamiem sprieguma līmeniem, kas atrodas korpusā.



Šis simbols iesaka lietotājam izlasīt visu pievienoto literatūru, lai nodrošinātu drošu ierīces darbību.

Izlasiet, saglabājiet un ievērojet visus norādījumus. Ievērojet visus brīdinājumus.

Strāvas padeves vadu pievienojet tikai iezemētai maiņstrāvas kontaktligzdai saskaņā ar sprieguma un frekvences nominālvērtību, kas norādīta sadaļā IEVADES DARBĪBA šī izstrādājuma aizmugurējā panelī.

BRĪDINĀJUMS. Lai novērstu bojājumus, aizdegšanās vai triecienu risku, nepakļaujiet to šo ierīci lietus vai mitruma iedarbībai.

Pirms ierīces ārpuses tīrišanas atvienojet strāvas padeves vadu (izmantojet tikai mitru drānu). Pagaidiet, līdz ierīce ir pilnībā izžuvusi, pirms atkal pievienojat to strāvas padevei.

Ekspluatācijas laikā: saglabājiet vismaz 6 collas (15,25 cm) brīvas gaisa telpas ap iekārtu, lai nodrošinātu pareizu iekārtas ventilāciju un dzesēšanu; neaizsedziet ventilācijas atveres ierīces šasījā.

Turklāt, ja statīvs ir uzstādīts, noņemiet plaukta korpusa priekšējo un aizmugurējo vāku un atlājiet tukšu vienu pilnu statīva vietu virs ierīces.

Šis izstrādājums jānovieto tālāk no siltuma avotiem, piemēram, radiatoriem, siltuma reģistriem vai citiem produktiem, kas ražo siltumu.

Šis izstrādājums var būt aprīkots ar polarizētu spraudni (viens lāpstīņš platāks par otru). Šī ir drošības funkcija. Ja nevarat ievietot kontaktakciņu kontaktligzdā, sazinieties ar elektriķi, lai nomainītu novecojušo kontaktligzdu. Nepārkāpiet šī spraudņa drošības mērķi.

Sargājiet barošanas vadu no saspiešanas vai noberšanās.

Šo izstrādājumu drīkst lietot tikai ar ratiņiem vai statīvu, kas ir ieteicis ražotājs.

Šī izstrādājuma barošanas vads ir jāatvieno no kontaktligzdas, ja tas netiek lietots ilgu laiku vai negaisa laikā.

Šī produkta apkope jāveic kvalificētam servisa personālam, ja: ir bojāts strāvas padeves vads vai kontaktakciņa; vai uz produkta ir nokrituši priekšmeti, vai uz produkta ir uzlījis šķidrums; vai produkts ir bijis paklauts lietus iedarbībai; vai šķiet, ka izstrādājums nedarbojas normāli, vai tam ir ievērojamas darbības izmaiņas; vai produkts ir nomests, vai korpuiss ir bojāts.

Nepilniet un nesmidzinet šķidrumus, kā arī nenovietojiet uz ierīces ar šķidrumu pildītus traukus vienību.

UZMANĪBU! Iekšpusē nav detaļu, kuras lietotājs varētu apkopt, skatiet apkopi tikai kvalificēts personāls.

Fender® pastiprinātāji un skaļruņu sistēmas spēj radīt ļoti augstu skaņas spiediena līmeni, kas var izraisīt īslaicīgus vai neatgriezeniskus dzirdes bojājumus. Esiet uzmanīgi, iestatot un regulējot skaļuma līmeni lietošanas laikā.

Instrucciones Importantes de Seguridad



Este simbolo advierte al usuario de la presencia de niveles peligrosos de voltaje dentro de la carcasa del aparato.



Este simbolo advierte al usuario de que debería leer todos los documentos que acompañan a este aparato para un manejo seguro del mismo.

Lea, conserve y siga lo indicado en las instrucciones. Ievērojet todas las advertencias.

Conecte el cable de corriente solo a una salida de corriente con toma de tierra y cuyo voltaje y frecuencia se sarakste con lo indicado en la Etiqueta INPUT POWER que está en el panel trasero de este aparato.

UZMANĪBU: Para evitar daños, incendios o descargas eléctricas, no atļauja que este aparato quede expuesto a la lluvia o la humedad.

Desconecte el cable de corriente cuando vaya a limpiar la superficie exterior de este aparato (izmantot solo un trapo ligeramente húmedo). Antes de volver a conectar el cable de corriente, espere hasta que la unidad esté completamente seca.

Deje un espacio libre de al menos 6 pulgadas (15,24 cm) por detrás de esta unidad para atļaujir una correcta ventilación y refrigeración de la misma.

Debería situar este aparato lejos de fuentes de calor como radiadores, hornos, calentadores u otros aparatos que produzcan calor.

Este aparato puede que esté equipado con un enchufe polarizado (un borne más ancho que el otro). Esto es una medida de seguridad. Si no lo puede introducir en su salida de corriente, pongase en contacto con un electricista para que le sustituya su salida anticuada. Nunca cambie el enchufe del aparato ya que esto anularía el sistema de seguridad.

Evite que el cable de alimentación pueda quedar aplastado o muy retorcido.

Este producto solo debería ser usado con un soporte o bastidor que haya sido recomendado por el propio fabricante.

Desconecte el cable de alimentación de este aparato de la salida cuando no lo vaya a usar durante un largo tiempo o durante las tormentas eléctricas.

Este aparato debería ser revisado por el servicio técnico oficial cuando: El cable de alimentación o el enchufe se hayan dañado; o se hayan introducido objetos o líquidos dentro del producto; o este aparato haya quedado expuesto a la lluvia; o el producto dé muestras de no funcionar correctamente o se novērot un evidente cambio en su rendimiento; o el aparato haya caído al suelo o su carcasa se haya dañado.

No derrame líquidos, ni coloque objetos que los contengan sobre este aparato.

PIESARDZĪBA: Dentro de este aparato no hay piezas susceptibles de ser reparadas por el usuario; dirija cualquier reparación solo al servicio técnico oficial.

Los amplificadores Fender® son capaces de producir niveles de presión sonora muy elevados que pueden provocar daños temporales o permanentes en el oído. Ajuste los niveles de volumen con cuidado cuando use este aparato.

Consignes de Sécurité Importantes



Ce symbole prévient l'utilisateur de tensions électriques vaaraeuses présentes dans l'appareil.



Ce symbole conseille à l'utilisateur de lire les instrukcijas fournies pour éviter tout vaara d'utilisation du produit.

Lisez, respectez et conservez les instrukcijas.
Respectez toutes les mises en garde.

Izmantot unikālo le cordon secteur fourni. Utilisez une connexion secteur pourvue d'une mise à la terre. Veillez à ce que la tension secteur et la fréquence de votre zone géographique korespondants à celles indiquées sous la sérigraphie INPUT POWER située en face arrière.

UZMANĪBU: Pour éviter tout dommage, risque d'incendie ou d'électrocution, ne pas exposer cet appareil à la pluie ou à l'humidité.

Déconnectez le cordon de la prise secteur avant de nettoyer l'extérieur de l'appareil (izmantot un tissu humide unikalitāti). Attendez que le produit soit complètement sec avant de le aizstājēs sous tension.

Veillez à laisser un vide d'au moins 15 cm derrière l'appareil pour assurer sa ventilation et son refroidissement.

Ce produit doit être éloigné des sources de chaleur comme les radiateurs, ou de toute autre source dégagante de la chaleur.

Si ce produit est équipé d'une borne de terre, veillez à la conserver. Cette borne de terre nodrošina balsotāju aizsardzību. Si les prises murales ne sont pas équipées de la terre, contactez un électricien et faites les changer.

Protégez le cordon secteur pour qu'il ne soit pas pincé ou pour éviter que les personnes marchent dessus.

Ce produit ne doit être utilisé qu'avec un chariot de transport ou un support préconisé par le fabricant.

Si vous n'utilisez pas ce produit kuls longtemps ou en cas d'orage, débranchez le cordon du secteur.

Ce produit doit être réparé par un personnel qualifié lorsque : Le cordon ou l'embase secteur sont endommagés; Un objet ou un liquide s'est infiltré dans le produit; Le produit a été exposé à la pluie; Le produit ne semble pas fonctionner correctement ou dénote une baisse de performances; Le produit est tombé ou son boîtier a été endommagé

Ne pas projeter de liquides sur le produit. Ne pas poser de récipients contenant un liquide sur l'appareil.

UZMANĪBU: Ce produit ne contient aucune pièce pouvant être remplacée par l'utilisateur. Les réparations doivent être confiées à un personnel qualifié unikāls.

Les amplificateurs Fender® peuvent produire des niveaux sonores très élevés pouvant causer des dommages à votre audition et à celle des tiers. Réglez le volume avec modération.

Istruzioni Svarīgi Sicurezza



Questo simbolo indica la presenza di tensione pericolosa all'interno della cassa.



Questo simbolo indica l'importanza per l'utilizzatore della lettura di tutta la documentazione allegata al prodotto, finalizzata all'utilizzo sicuro del dispositivo.

Leggere, conservare ed attenersi alle istruzioni, specialmente alle comunicazioni di avvertimento.

Effettuare il collegamento dell'apparecchio ad una presa idonea CA munita di messa a terra e con caratteristiche di tensione un di frequenza corrispondenti ai valori indicati sul retro dell'apparecchio alla voce INPUT POWER.

ATTENZIONE: Non esporre l'apparecchio a pioggia o umidità, al fine di evitare pericoli di danneggiamento, incendio, o scosse elettriche.

Prima di effettuare la pulizia della scatola esterna dell'apparecchio, collegare il cavo di alimentazione dalla presa (utilizzare solamente un panno umido). Prima di ricollegare l'apparecchio alla presa, assicurarsi che il dispositivo sia completamente asciutto.

Lasciare uno spazio libero dietro all'apparecchio di almeno 15,24 cm permettere una giusta ventilazione e raffreddamento dell'apparecchio.

Posizionare l'apparecchio lontano da fonti di calore come radiatori, difuzori di aria calda, o comunque altri apparecchi che producono calore.

Per fornire maggiore sicurezza, questo apparecchio può essere dotato di spina polarizzata (uno spinotto piatto più largo dell'altro). Se impossibilitati ad inserirlo nella presa, contattare un elettricista per la sostituzione della vostra presa elettrica. Non annullare la finalità di sicurezza di questo dispositivo eliminandolo.

Proteggere il cavo di alimentazione al fine di evitare abrasioni, strappi o schiacciamento dello stesso.

Dotare questo apparecchio unicamente di carrello o supporto raccomandati dal produttore.

Nel corso di tempeste elettriche o in caso di prolungati periodi di inattività, scollegare il cavo di alimentazione dalla presa.

La manutenzione dell'apparecchio dovrà essere affidata a tecnici specializzati nei seguenti casi: danneggiamento del cavo di alimentazione, caduta di oggetti o liquidi sull'apparecchio, esposizione dell'apparecchio appoggia, funzionalità dell'apparecchio pionioog mainit, caduta dell'apparecchio o cassa danneggiata.

Proteggere l'apparecchio da schizzi e gocciolamenti e non appoggiare contenitori di liquidi sull'apparecchio stesso.

SVARĪGI! L'apparecchio non contiene al suo interno dispositivi finalizzati all'utilizzo dello stesso. Affidare la manutenzione unicamente a personale qualificato.

Gli amplificatori Fender® sono in grado di produrre elevati livelli di pressione acustica (SPL) in grado di causare danni temporanei vai permanenti all'udito. Fare quindi attenzione durante la regolazione del livello acustico in fase di utilizzo.

Wichtige Sicherheitsvorkehrungen



Dieses Symbol warnt Sie vor gefährlichen Spannungen im Innenraum des Gehäuses.



Dieses Symbol fordert Sie zum Lesen der Begleittexte für einen sicheren Gerätebetrieb auf.

Lesen, befolgen und bewahren Sie alle Anweisungen auf. Beachten Sie alle Warnungen.

Verbinden Sie das Netzkabel nur mit einer geerdeten Netzsteckdose entsprechend den Spannungs- und Frequenz-Nennwerten, die unter INPUT POWER auf der Produktrückseite angegeben sind.

BRĪDINĀJUMS: Um Beschädigungen, Brände oder Stromschläge zu verhindern, setzen Sie das Gerät weder Regen noch Feuchtigkeit aus.

Ziehen Sie den Netzstecker, bevor Sie die Geräte-Oberfläche säubern (nur feuchtes Tuch). Warten Sie, bis das Gerät völlig trocken ist, bevor Sie es wieder ans Netz anschließen.

Lassen Sie hinter dem Gerät mindestens 15,24 cm (6") Freiraum, um eine ausreichende Belüftung und Kühlung sicherzustellen.

Stellen Sie das Produkt in ausreichender Entfernung von Wärmequellen, wie Heizkörpern, Wärme-klappen oder anderen Geräten auf, die Hitze erzeugen.

Dieses Produkt ist eventuell mit einem polarisierten Stecker (unterschiedlich breite Pole) ausgerüstet. Dies ist eine Sicherheitsfunktion. Wenn der vorhandene Stecker nicht in Ihre Steckdose passt, lassen Sie die veraltete Steckdose von einem Elektriker ersetzen. Setzen Sie die Sicherheitsfunktion des Steckers nicht außer Kraft.

Das Netzkabel darf nicht geknickt oder abgeschürft werden.

Dieses Produkt sollte nur mit den vom Hersteller empfohlenen Wagen oder Ständern benutzt werden.

Das Netzkabel des Produkts sollte bei längerem Nichtgebrauch oder bei Gewittern aus der Netzsteckdose gezogen werden.

Dieses Produkt sollte von qualifiziertem Wartungspersonal gewartet werden, wenn: Netzkabel oder Netzstecker beschädigt wurden oder; Objekte oder Flüssigkeiten ins Produkt gelangt sind oder; das Produkt dem Regen ausgesetzt war oder; das Produkt nicht normal funktioniert oder sein Betrieb sich deutlich verändert hat oder; das Produkt fallen gelassen wurde oder das Gehäuse beschädigt wurde.

Verschütten Sie keine Flüssigkeiten und stellen Sie keine Behälter mit Flüssigkeit auf das Gerät.

VORSICHT: Die inneren Bauteile können nur von qualifiziertem Fachpersonal gewartet werden.

Fender® Verstärker können sehr hohe Schalldruckpegel erzeugen, die zu vorübergehenden oder dauerhaften Hörschäden führen können. Gehen Sie beim Einstellen der Pegel vorsichtig vor.

Instruções Importantes de Segurança



Este simbolo adverte o usuário da presença de níveis perigosos de voltagem dentro da caixa.



Este simbolo adverte o usuário de que toda literatura que vem acompanhada deste aparelho deverá ser lida para um manuseio seguro do mesmo.

Leia, conserve na memória e siga todas as instruções. Ievērojiet toutes les instructions. Lisez, conservez dans la mémoire et suivez toutes les instructions. Ievērojiet tovās raksturās.

Conecte o cabo de força somente à uma saída de corrente com terminal de terra e cujas voltagem e cujas freqüências devem estar de acordo com as indicadas no INPUT POWER no painel traseiro deste produto.

ADVERTÊNCIA: Para evitar danos, incêndio ou choque elétrico, não atinja a parte traseira do aparelho quando esteja exposto à chuva ou umidade.

Desconecte o cabo de energia antes de limpar a superfície exterior deste aparelho (remova o pano úmido somente). Espere até que esteja completamente seco para reconectá-lo.

Durante a operação: Mantenha pelo menos 6 polegadas (15,25cm) de espaço livre por detrás desta unidade para atingir uma correta ventilação e refrigeração da mesma.

Este produto deve estar localizado longe de fontes de calor tais como radiadores, aquecedores ou outros aparelhos que produzem calor.

Este aparelho pode estar equipado com um plug polarizado (uma extremidade mais larga que a outra). Esta é uma medida de segurança. Se você não conseguir inserir o plug na saída, entre em contato com um eletricista para substituir sua saída ultrapassada. Não anule o propósito de segurança deste plug.

Evite que o cabo de alimentação fique retorcido ou esmagado.

Este produto deve ser usado somente com um suporte ou carreta que tenham sido recomendados pelo próprio fabricante.

Desconecte o cabo de alimentação deste aparelho da saída quando este não for ser utilizado durante um longo período de tempo ou durante tempestades elétricas.

Este aparelho deve ser revisado por técnicos especializados quando: o cabo de alimentação ou o plug forem danificados; objetos caírem sobre ele ou líquidos forem derramados no aparelho; ou o produto tiver sido exposto à chuva; ou o produto não parecer operar corretamente ou se for observada alguma alteração evidente em sua performance; ou se o aparelho parar de funcionar, ou a caixa danificada.

Não derrame ou espirre líquidos, nem coloque objetos que os contenham sobre este aparelho.

AVISO: Manutenção e/ou reparo de quaisquer partes integrantes deste produto não devem ser realizadas por usuários, encaminhe o serviço somente a técnicos especializados.

Os sistemas de amplificadores e auto-falantes Fender® têm capacidade para produzir altíssimos níveis de pressão de som os quais podem causar perda temporária ou permanente de audição. Seja prudente ao definir e ajustar os níveis de volume durante a utilização.

安全にお使いいただくために



この表示は本製品内に危険な電圧が使用されていることを示しています。



この表示は安全にお使いいただくために、添付されているすべての説明書を読むことを指示するものです。

すべての取扱説明を読み、保存して、その指示に従ってください。すべての警告の内容を確認してからご使用ください。

電源コードは、必ず本製品の INPUT POWER の下に表示された電圧および周波数定格を持つ、アース付きの AC コンセントに接続してください。

警告：損傷、火災、感電を防止するために、本製品を雨や湿気にさらさないでください。

本製品の表面をお手入れする前には、電源コードをコンセントから外してください(湿らせた布のみを使用してください)。本製品が完全に乾くまで電源への再接続は行わないでください。

本製品の背面と周囲との間には 15.24 cm 以上の空間を確保し、正常な通気と冷却が妨げられないように注意してください。

本製品は、暖房器、暖気吹き出し口など熱が発生するものの近くには置かないでください。

本製品には、有極性の電源プラグが取り付けられている場合があります(プラグの2つの刃の幅が異なっています)。これは安全性を確保するための機能です。このプラグをコンセントに差し込むことができない場合は、専門家に依頼して古いコンセントを交換してください。このプラグの安全性を損なうような改造はしないでください。

電源コードが物の間に挟まったり、表面の被覆が傷付くことがないようにしてください。

本製品に使用するカートまたはスタンドには、必ず製造元が推奨するもののみを使用してください。

長期間使用しない場合や雷雨の場合は、本製品の電源コードをコンセントから外してください。

次のような場合、専門家に依頼して本製品を点検してください。電源コードまたはプラグが破損したとき、本製品上面に物を落としたとき、本製品の上面に液体をこぼしたとき、本製品を雨にさらしたとき、正常に動作しないとき、著しい性能の変化がある時、床に落としたとき、本製品のカバーが損傷したとき。

本製品に液体をこぼしたり、飛沫をかけたりしないでください。また、本製品の上面に液体の入った容器を置かないでください。

注意：内部の部品には触れないでください。修理は有資格の担当者にご相談ください。

FENDER® 製のアンプとスピーカーは、一時的または慢性的聴覚障害をおこす危険性がある非常に高い音圧レベルを発生する性能があります。ご使用の際は、ボリュームの調整に十分ご注意下さい。

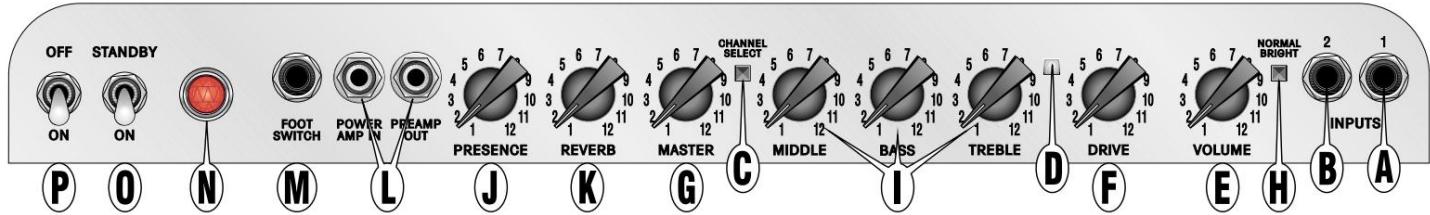
Jūsu jaunais Blues Deluxe pastiprinātājs nodrošina pasaules līmeņa kvalitāti Fender® tonis un pasaules standarta Fender® kvalitātē:

- 40 vatu izeja 4Ω vai 8Ω .
- Visi lampu priekšpastiprinātājs un jaudas pastiprinātājs nodrošina harmoniski bagātīgus kropļojumus un skārienjutīgu dinamiku.
- Atlasāmie kanāli piedāvā dzirkstošus, tīrus un augsta pastiprinājuma signālus, ko darbina trīs 12AX7 priekšpastiprinātāja lampas.

- Veikspēja pārbaudīta un saskaņota GT6L6B Fender® Groove Tubes™
- Divu pogu kājas slēdzis (iekļauts) īauj attālināti izvēlēties kanālu un reverb ieslēgt/izslēgt.
- Daudzfunkciju priekšpastiprināšanas izeja / jaudas pastiprinātāja ieejas ligzdas • Ārējā skaļruņu ligzda nodrošina papildu skaļruņu blokus

Paldies, ka izvēlējāties Fender®®

— Tonis, tradīcijas un inovācijas — kopš 1946. gada



A. INPUT 1 — spraudnis lielākajai daļai gitāru.

B. INPUT 2 — zemākas jutības ieeja (-6 dB mazāka nekā INPUT 1), kas nodrošina tīrāku reakciju ar augstas izvades instrumentiem vai tumšāku toni ar "pasīviem" instrumentiem.
Ja abas ievades tiek izmantotas vienlaikus, to jutība kļūst identiska.

C. KĀNALA IZVĒLE — nospiediet, lai pārslēgtu kanālus:

- Normāls — izmantojiet SKĀLUMA {E} vadīku
- Braukt — izmantojiet vadīklas DRIVE {F} un MASTER {G}

D. KĀNALĀ INDIKATORS —

Izslemts sarkans	Normāls kanāls ir aktīvs Diska kanāls ir aktīvs
---------------------	--

E. VOLUME - Regulē parastā kanāla skaļumu.

F. DRIVE — pielāgo priekšpastiprinājuma skaļumu un Drive kanāla kropļojumu līmeni.

G. MASTER — pēdējā pielāgošana vispārējam Drive kanāla skaļumam.

Kad esat iestatījis DRIVE {F} līmeni, izmantojiet MASTER, lai normalizētu Diska kanāla skaļumu.

H. NORMAL/BRIGHT — pastiprina augstfrekvences reakciju.

- Normāls
- Spilgs (pastiprinājums)

I. VIDĒJS/BASS/TREBLE — attiecīgi pielāgo vidējas/zemas/augstas frekvences toņu raksturlielumus.

J. PRESENCE — pielāgo īpaši augstu toņu raksturlielumus pēc priekšpastiprinātāja kropļojuma stadijas, radot īpašu augstfrekvences dzirksti.

K. REVERB — pielāgo reverb līmeni.

L. PREAMP OUT / POWER AMP IEEJA -

- (1) Effects Loop — pievienojet PREAMP OUT efektu ievadei un POWER AMP IN efektu izvadei.
- (2) Vairāki ampēri — pievienojet PREAMP OUT primārajā blokā ar POWER AMP IN papildu blokā. Primārais bloks tiek izmantots, lai vadītu palīgierīci, izņemot Reverb un Presence, kas paliek aktīvas katrā blokā.
- (3) Ierakstīšana vai pastiprināšana — pievienojet PREAMP OUT skaņas aprīkojuma ieejai.

 Izmantojiet ekranētus instrumentu kabeļus ar PREAMP OUT un POWER AMP IN. Abi ligzdas atrodas pirms Reverb un Presence signāla ceļā.

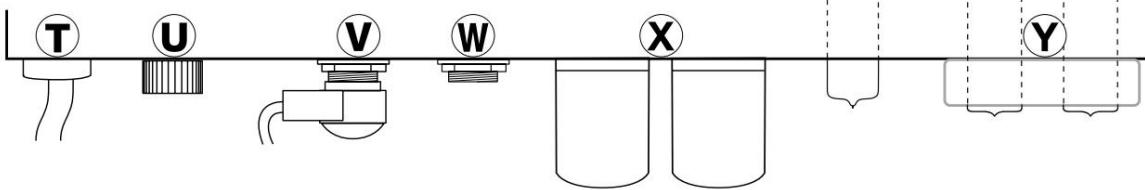
M. KĀJAS SLĒDZIS — pievienojet komplektācijā iekļauto kājas slēdzi, lai iespējotu attālo kanālu un reverb pārslēgšanu. Kad tas ir pievienots, kājas slēdzis ignorē atbilstošās panela vadības ierīces. PIEZĪME. Kājas slēža pievienošanai izmantojiet neekranētu skaļruņu kabeli, nevis instrumenta kabeli.

N. POWER INDIKATOR — iedegas, kad Blues Deluxe ir ieslēgts.

Noskrūvējiet sarkano dārgakmeņu vāciņu, lai piekļūtu spuldzei (tips T47) nomaiņai.

O. STANDBY — pārslēdzieties gaidstāves režīmā, nevis izslēdziet strāvu ūsu pārtraukumu laikā, lai lampas būtu siltas un gatas atskānošanai; pirms strāvas ieslēgšanas pārslēdzieties gaidstāves režīmā — un palieciet gaidstāves režīmā 30 sekundes pēc strāvas ieslēgšanas. Šīs procedūras pagarinās jūsu pastiprinātāja lampu kalpošanas laiku.

P. POWER SWITCH — ieslēdz un izslēdz Blues Deluxe.



T. BAROŠANAS VADLĪGS — pievienojiet strāvas vadu atbilstoši sprieguma un frekvences nomināliem norādīts jūsu Blues Deluxe pastiprinātāja aizmugurējā panelē.

U. DROŠINĀTĀJS — aizsargā pastiprinātāju no elektriskiem bojājumiem. Nomainiet izdeguso drošinātāju tikai ar tā tipu un nominālu norādītu uz drošinātāja turētāja.

V. GALVENAIS SKAĻRUNIS — viens no 3 skaļruņiem konfigurācijām vienmēr jābūt savienotām ar jūsu Blues Deluxe, kad tas ir eslēgts. (Ieslēdziet bez skaļruņiem var sabojāt pastiprinātāju.)



W. ĀRĒJAIS SKAĻRUNIS — šo ligzdu var izmantot tikai kad galvenā skaļruņa ligzda ir ievietots spraudnis.

X. FENDER®/GROOVE TUBES™ GT6L6B —

Izejas lampas savā Blues Deluxe pastiprinātājā veikspēja ir saskaņota un apzīmēta kā krāsu kodēts pāris. Nomainot šos caurules, iesakām izvēlēties jaunas caurules kurām ir tādas pašas sarkanas, baltas vai zilas krāsas etiketes kā oriģinālus. Pretējā gadījumā var būt nepieciešama caurules novirze regulēšana. Krāsu kodēšanai skatiet specifikācijas zemāk cauruļu detaļu numuri.

Y. PRIEKŠSAMPA TUBU STABILIZĀATORS —

Ir vibrāciju absorbējošs stabilizators uzstādīts ap priekšpastiprinātāja caurulēm, lai samazinātu cauruļu mikrofonu, kas parasti attīstās laika gaitā. Var izmantot stabilizatoru ar visām priekšpastiprinātāja lampām, kas ir saderīgas ar jūsu Blues Lukusa pastiprinātājs.

VEIDS:

PR 658

DAĻU NUMURI:

2232200000 (120V, 60Hz) ASV
2232203000 (240V, 50Hz) AUS
2232205000 (220V, 50Hz) ARG
2232207000 (100V, 50Hz) JPN

2232201000 (110V, 60Hz) TW
2232204000 (230V, 50Hz) Lielbritānijā
2232206000 (230V, 50Hz) EUR
2232209000 (220V, 60Hz) ROK

JAUDAS PRASĪBA:

180W

Strāvas izeja:

40 W uz 8Ω vai 4Ω pie 5% THD

IEEJAS PIELIKUMS:

1 MΩ (1. ieeja) / 136 kΩ (2. ieeja)

PRIEKŠPAMPĀTĒJA IZVĒLES IMEDANCE:

1,5 kΩ Maks

JŪTĪBAS JŪTĪBAS PAPILDINĀTĀJS:

200 mV apgrīešanai

JAUDAS PAMPEDANCE:

54 kΩ

CAURULES:

Trīs 12AX7 (0023572000)

Divas Fender® Groove Tube™ GT6L6B (sarkans = 0994401102; balts = 0994401202 zils = 0994401302)

DROŠINĀTĀJS:

3A 250V drošinātājs (100V un 120V versijas)

1,6 A 250 V drošinātājs (230 V un 240 V versijas)

RUNĀ:

Viens 12 collu 8 omi Fender® Re-issue Gold Label skaļrunis (0037617000)

KĀJU SLĒDZIS:

2 poga: kanāls, reverb (0028122000)

IZMĒRI:

AUGSTUMS: 47,6 cm (18,75 collas)

PLATUMS: 59,7 cm (23,5 collas)

DZIĻUMS: 26,7 cm (10,5 collas)

SVARS:

49,5 mārciņas (22,5 kg)

Produkta specifikācijas var tikt mainītas bez brīdinājuma.



PRODUKTS NO:
FENDER MUSICAL INSTRUMENTS CORPORATION
KORONA, KALIFORNIIJA, ASV

Fender® un Blues Deluxe™ ir FMIC preču zīmes.
Citas preču zīmes ir to attiecīgo īpašnieku īpašums.
Autortiesības © 2005. Visas tiesības paturētas.

P/N 065562 REV B